

**Ministry of Community  
and Social Services**

Minister's Office

Hepburn Block  
Queen's Park  
Toronto ON M7A 1E9  
Tel.: (416) 325-5225  
Fax: (416) 325-3347

**Ministère des Services  
sociaux et communautaires**

Bureau de la Ministre

Édifice Hepburn  
Queen's Park  
Toronto (Ontario) M7A 1E9  
Tél. : 416 325-5225  
Télééc. : 416 325-3347



Le 26 mars 2010

Mme Gail Nyberg  
Présidente, Conseil consultatif d'examen de l'aide sociale  
a/s Daily Bread Food Bank  
191, rue New Toronto  
Toronto (Ontario)  
M8V 2E

Madame,

Je vous écris afin d'assurer le suivi au sujet des modifications à court terme proposées au ministère par le Conseil consultatif d'examen de l'aide sociale début 2010.

Je tiens à vous assurer que le gouvernement reste déterminé à faire des progrès en matière d'amélioration de l'aide sociale et que, dans certaines circonstances, des modifications peuvent être apportées sans mention officielle dans le budget. Mon ministère va entreprendre le travail d'élaboration de politiques qui s'impose en vue d'effectuer un certain nombre de changements sur la base des recommandations du Conseil. La tâche initiale d'élaboration de politiques mettra l'accent sur :

- l'élargissement de l'exonération fiscale des petits paiements et des dons en nature;
- la réduction des périodes de suspension pour non satisfaction des conditions de participation;
- la clarification des règles portant sur l'aliénation des biens dans le cadre de l'admissibilité (p. ex., pour les personnes qui remboursent une dette au gouvernement);
- la modification du calcul de l'allocation de logement des personnes qui partagent leurs frais de logement.

Comme vous devez en être consciente, les modifications finales apportées aux politiques devront, le cas échéant, faire l'objet d'un processus d'obtention des approbations de réglementation nécessaires.

J'aimerais profiter de l'occasion pour remercier le Conseil pour ses suggestions à propos des changements qui peuvent être apportés à très court terme pour améliorer le mode de fonctionnement du système ontarien d'aide sociale. J'ai hâte de recevoir les recommandations du Conseil en ce qui concerne la portée et le cadre de référence de l'examen qui aura prochainement lieu.

Je vous prie d'agréer, Madame, l'expression de mes sentiments distingués.

*Original signé par*

Madeleine Meilleur  
Ministre